

Russian Translated by:
Anna Varga, Ph. D.,
Family Therapist,
Head of Department of Systemic Family Therapy, Institute of Practical
Psychology and Psychoanalysis
Chair of the Board, Society of Family Counselors and Therapists,
Moscow, Russia

Сходство И Различие В Том, Как Устроено Равноправие: Северо-Американские, Британские, Еврейско- Израильские И Арабо- Израильские Эгалитарные Семьи.

Клэр Рабин

Школа Социальных Работников Боба Шапелла
Университете Тель- Авива, Израиль.

Четыре независимых исследования семей, которые сами определяли себя как эгалитарные, семьи четырех различных культур , были проанализированы с точки зрения сходства и различия. Анализировались интервью 70 Американских, 10 Английских, 20 Еврейских и Арабских семей, все они определяли свои отношения как равноправные. Интервью проводились в их домах. Данные подвергались качественному анализу и выделялись темы. В статье собраны общие для всех семей темы для того, чтобы понять существуют ли общие вопросы независимо от культуры, с которыми приходится иметь дело в близких отношениях. Понятие честности занимает центральное место в том, что пары называют «равными отношениями» так же как и преодоление гендерных различий в том, как разрешаются конфликты. Разные для четырех групп темы можно выделить, если посмотреть на сходство и различие в свете того, где проходит граница, разделяющая индивидуальное и общекультурное. В частности это касается того, как данная культура понимает равенство в отношениях. Этим руководствуются пары, которые строят равные отношения.

Ключевые слова: Равенство в браке, гендер, кросс-культурные исследования семей, терапия современной семьи, честность в браке, теория качественных исследований. качественное исследование семей.

Сотрудничество, Генеративность, Ригидность И Воображение: Четыре Слова Для Того, Чтобы Активизировать И Направить Наши Практически-Ориентированные Исследования

Том Стронг¹

Педагогический Факультет Университета Калгари, Канада.

Лицензированный Психолог

Профессор и Программный Директор исследований
Психологии и образования в Политике и Лидерстве.

В этой статье излагается идея о том, что клиенты, терапевты и исследователи практики могли бы рассматривать человеческие проблемы как скрытые формы вопросов. Такой взгляд на человеческие проблемы частично вытекает из подхода Андерсена к проблемам личности и отношений как возникающим из-за «глухих диалогов». Таким образом роль терапевта и исследователя практики может заключаться в том, чтобы вовлекать клиентов в новые формы диалогического взаимодействия. Четыре слова обозначают суть концептуального руководства к тому, каким образом наши диалогические исследования могут быть оптимизированы, чтобы вдохновлять клиентов, терапевтов и исследователей.

Ключевые слова: исследования в целях выработки мер ,терапия, диалогическое исследование

¹ Лицензированный Психолог, Профессор и Программный Директор исследований Психологии и образования в Политике и Лидерстве.

Переучиваем Наш Алфавит: Обдумывая Системное Мышление По Делюзу И Бэйтсону.

Пьетро Бабетта¹ и Мария Нихтерлайн²

¹Миланский Центр Семейной Психотерапии и Университет Бергамо, Италия.

²AIMSAMHS, Больница Остин, Мельбурн и Университет Нового Восточного Уэльса, Австралия.

В этой статье обсуждаются некоторые концепции, которые воздействуют на философский проект Жюль Делюза и исследуются возможности их приложения в области системной психотерапии. Мы полагаем, что идеи Делюза определенным образом связаны с более нам известными идеями Грегори Бейтсона. Они составляют основу для мощной и убедительной критики господствующего понимания знания, науки и практики. Как Делюз называл это *линии полета*. В своей работе с антипсихиатром Феликсом Гуаттари Делюз использовал термин *плато*- откровенная отсылка к Бэйтсону- чтобы развивать всеохватную философию жизни и творчества, которая дает важные эвристические возможности для консолидации и развития ранних прозрений Бэйтсона.

Статья состоит из двух частей: обзор проекта Делюза и возможное внесение некоторых ключевых концепций в системную практику. Это делается на примере конкретного клинического исследования одной темы: алкоголизм. Прямая связь с буквой В («В» потому что «пить» по-французски *boisson*) в импровизированном диалоге с Клэр Парне, записанных в последний год его жизни в «Начинаниях». Этот пример дает нам возможность размышлять над тем, как Делюз понимал алкоголизм и сопоставлять это с Кибернетикой «Я» Бейтсона. Мы так же обращаемся здесь к понятию «распорядительности» Фуко. Делюза, Бейтсон, Фуко: не совсем обычные «подозреваемые», различающиеся по стилю и содержанию, но тем не менее «пьющие из одной бутылки».

Ключевые слова: Бейтсон, Делюз, терапия, психоанализ, системная терапия.

Терапевтические Ереси: Релятивно-конструкционистский подход к психотерапии

Эдгардо Моралес-Арандес¹

Университет Пуэрто-Рико

В статье представлен Релятивно-конструкционистский подход к психотерапии. Описывается то, как ключевые положения Релятивно-конструкционистского подхода могут побуждать психотерапию ставить под вопрос некоторые свои практики, освобождать креативность и воображение участников процесса. Представлены три модальности релятивно-конструкционистской практики, которые, через использование историй, нарративов, и личных размышлений, иллюстрируют порождающие возможности терапевтического диалога. Эти три модальности: «Диалог, открывающий пространство», «Совместное создание и признание компетенций и способностей», и «Порождение сомнений» дают примеры множества диалогических возможностей, к которым терапевты могут прибегать в тех случаях, когда они признают относительную, совместно конструируемую природу реальности. Они так же демонстрируют как через признание множества голосов и перспектив, с помощью использования таких ресурсов как слушание, метафоры, юмор, рассказывание историй и импровизацию клиент и терапевт могут сотрудничать друг с другом чтобы дестабилизировать доминирующую проблемную историю и создавать альтернативное и обнадеживающее будущее с новыми значениями и новыми возможностями.

Ключевые слова: Релятивный конструкционизм, со-создание, незнание, терапевтические изменения, релятивные практики.